



HAL
open science

Mobbing calls: a signal transcending species boundaries

Mylène Dutour, Jean-Paul Léna, Thierry Lengagne

► **To cite this version:**

Mylène Dutour, Jean-Paul Léna, Thierry Lengagne. Mobbing calls: a signal transcending species boundaries. *Animal Behaviour*, 2017, 131, pp.3 - 11. 10.1016/j.anbehav.2017.07.004 . hal-01619498

HAL Id: hal-01619498

<https://sde.hal.science/hal-01619498v1>

Submitted on 30 Aug 2022

HAL is a multi-disciplinary open access archive for the deposit and dissemination of scientific research documents, whether they are published or not. The documents may come from teaching and research institutions in France or abroad, or from public or private research centers.

L'archive ouverte pluridisciplinaire **HAL**, est destinée au dépôt et à la diffusion de documents scientifiques de niveau recherche, publiés ou non, émanant des établissements d'enseignement et de recherche français ou étrangers, des laboratoires publics ou privés.

1 Mobbing calls: a signal transcending species boundaries

2

3 Mylène Dutour, Jean-Paul Léna, Thierry Lengagne

4 Université de Lyon, UMR5023 Ecologie des Hydrosystèmes Naturels et Anthropisés,

5 Université Lyon 1, ENTPE, CNRS, Villeurbanne, France

6

7 *Corresponding author:* M. Dutour, email: mylene.dutour@univ-lyon1.fr

8 telephone number: +336.72.18.27.27 fax number: +334.72.43.11.41

9

10 *Correspondence:* Université de Lyon ; UMR5023 Ecologie des Hydrosystèmes Naturels et

11 Anthropisés ; Université Lyon 1 ; ENTPE ; CNRS ; 6 rue Raphaël Dubois, 69622

12 Villeurbanne, France ; jean-paul.lena@univ-lyon1.fr; thierry.lengagne@univ-lyon1.fr

13

14

15 **Mobbing calls: a signal transcending species boundaries**

16

17 When they perceive a potential predator, many species of birds and mammals emit specific

18 alarm calls (Seyfarth et al., 1980; Klump & Shalter, 1984; Rainey et al., 2004; Graw &

19 Manser, 2007; Magrath et al., 2007). These calls are often classified as flee alarm calls, which

20 are associated with an immediate escape of the emitter while spurring receivers to freeze or

21 flee, or mobbing calls, which are associated with the approach and harassment of the predator

22 by the emitter, while spurring receivers to join the caller (Hartley, 1950; Curio, 1978; Hurd,

23 1996; Kennedy et al., 2009; Magrath et al., 2015). Mobbing calls are usually intended toward

24 a potential non-hunting predator, and are expected to decrease its hunting efficiency, either

25 through distracting it or by chasing it away (Hoogland & Sherman, 1976; Curio, 1978;
26 Pettifor, 1990; Flasskamp, 1994; Pavey & Smyth, 1998). Both the intensity of mobbing and
27 its success in deterring the predator are positively related to the size of the crowd gathered by
28 the caller (Becker, 1984; Robinson, 1985; Verbeek, 1985; Picman et al., 1988). Although
29 mobs can be formed exclusively by conspecifics, they often involve heterospecifics prey
30 (Hurd, 1996; Suzuki, 2016; Dutour, Lena, & Lengagne, 2017). Hence, this phenomenon
31 makes them well-suited to investigate communication at the community level. Indeed, as it
32 implies a cooperative act, i.e. joining the mob, this makes it easier to distinguish between
33 “simple” eavesdropping on heterospecific signals and more elaborate interspecific
34 communication. For instance, while some species will take part in the crowd, others will not,
35 although they perceive the same threat (Davies & Welbergen, 2009; Ito & Mori, 2010). As for
36 other alarm calls, mobbing calls require the ability to gather relevant information from
37 heterospecific signals (i.e. interceptive eavesdropping, *sensus* Peake, 2005; see Magrath et al.,
38 2015 for a review). In particular, individuals can recognize heterospecific mobbing calls.

39 Both learned and innate processes could be involved in the mechanisms enabling the
40 recognition of heterospecific mobbing calls (Hurd, 1996; Ramakrishnan & Coss, 2000;
41 Magrath et al., 2009; Fallow et al., 2011; Wheatcroft & Price, 2013). By nature, associative
42 learning is more flexible than innate process but it requires a previous experience to take
43 place. Such experience could occur when heterospecific preys encounter each other when
44 detecting and mobbing the same predator. However, several innate processes could also play a
45 central role in the recognition of heterospecific mobbing calls. In particular, as for other alarm
46 calls, strong ecological constraints apply on the acoustic structure to enhance call efficiency.
47 In the case of mobbing calls, loudness and repeated features can be expected to be selected in
48 order to facilitate emitter location (Marler, 1955; Klump & Shalter, 1984; Ficken & Popp,
49 1996; Bradbury & Vehrencamp, 1998; Jones & Hill, 2001). Hence, these calls can also be

50 used in other contexts for which an accurate localization of the emitter is necessary such as
51 pair contact situation or food presence discovering (Marler, 1956; Mahurin & Freeberg, 2009;
52 Suzuki, 2012). Moreover, calls inevitably incorporate some features such as harshness or
53 broad-bandwidth pulses of sound related to the psychological state of the emitter, such as fright
54 in the case of flee calls or arousal in the case of mobbing calls. All these characteristics can be
55 expected to lead to acoustic similarity of mobbing calls across species, which could arise from
56 phylogenetic conservation or evolutionary convergence of mobbing calls (Ficken & Popp,
57 1996; Johnson et al., 2003; Randler, 2012). Finally, one may not exclude that both associative
58 learning and innate process could enhance recognition of heterospecific mobbing calls. In
59 particular, similitudes in acoustic features of mobbing calls among heterospecific species
60 could greatly enhance heterospecific mobbing call recognition through the mechanism of
61 generalization which is often involved in learning process (Weary, 1991; Sturdy, Bloomfield,
62 Charrier, & Lee, 2007). Studies in some Paridae species suggest that they learn to recognize
63 their own mobbing calls and that they generalize to other unfamiliar calls that are acoustically
64 similar.

65 Mechanisms involved in the recognition of heterospecific alarm and mobbing calls are
66 still poorly understood despite heterospecific responses becoming well documented (Magrath
67 et al., 2015). One way to fill this gap is to investigate the variation in response to unfamiliar
68 alarm calls. Unfortunately, such data remain scarce in the case of mobbing calls. While in one
69 study, individuals did not respond to the allopatric mobbing calls (Nocera et al., 2008), in
70 other cases individuals recognized the allopatric mobbing calls (Johnson et al., 2003;
71 Langham et al., 2006; Randler, 2012; Wheatcroft & Price, 2013). Because almost all studies
72 just focused on one pairwise comparison of emitter-receiver species, any comparison across
73 species remains difficult, if not impossible. Moreover, while studies focused on more than one
74 pair of emitter-receiver, heterospecific species responding to playbacks have not been

75 identified and prevent us from understanding responses in the light of the phylogeny. Hence,
76 there is a need for a larger pairwise comparison of emitter-receiver species in order to unravel
77 the importance of the relationship among species to explain their behavioural responses in an
78 antipredator strategy.

79 In this study, we conducted playback experiments to investigate the variation in the
80 response of four passerine birds exposed to three allopatric species mobbing calls.
81 Additionally, we measured similarity among mobbing call of the studied species to determine
82 if acoustic similarity could be viewed as a general mechanisms involved in heterospecific
83 communication. To this aim, we selected the four receiver species among European passerine
84 birds and the three emitter ones among North American birds, since mobbing is well
85 documented in both communities and found to be based on a similar alarm-calling system
86 (Langham et al., 2006; Templeton & Greene, 2007; Sieving et al., 2010; Dutour et al., 2016).
87 Then, according to a first study suggesting a possible phylogenetically conserved response
88 among Paridae family (Randler 2012), we used sound track of three American Paridae
89 species: two of them corresponding to mobbing call while the third one was a control one (i.e.
90 territorial call). Additionally we choose to use a non Paridae call to compare mobbing
91 responses obtained from two different families.

92

93 **METHODS**

94 *Study Species*

95 To test whether a response to mobbing calls can occur without a learning process
96 linked to these calls, we tested four European species with playbacks of three North American
97 passerine species. The following European species were selected because they are known to
98 exhibit mobbing behaviour when confronted with a predator and give specific mobbing calls:
99 great tit (*Parus major*), blue tit (*Cyanistes caeruleus*), coal tit (*Periparus ater*) and common

100 chaffinch (*Fringilla coelebs*) (hereafter chaffinch) (Thompson, 1969; Curio, 1971;
101 Zimmermann & Curio, 1988 ; Krams & Krama, 2002; Lind et al., 2005; Berzins et al., 2010;
102 Randler, 2011; Randler & Vollmer, 2013; Dutour et al., 2016; Carlson et al., 2017). These
103 European species were exposed to mobbing calls of three North American passerine species,
104 black-capped chickadee (*Poecile atricapillus*), tufted titmouse (*Baeolophus bicolor*) and
105 Carolina wren (*Thryothorus ludovicianus*). All of them are known to mob predators (Morton
106 & Shalter, 1977; Hurd, 1996; Sieving et al., 2004; Betts et al., 2005; Templeton et al., 2005;
107 Templeton & Greene, 2007; Bartmess-LeVasseur et al., 2010; Hetrick & Sieving, 2011).
108 Tests involved 132 different European individuals (for the detailed number of tests conducted
109 for each combination, see Table 1). Additionally, to ensure that the response was not due to
110 call novelty (i.e. that the individuals did not simply respond to any novel sound) we used
111 territorial call of the boreal chickadee (*Poecile hudsonicus*), an American songbird found
112 throughout Canada and northern United States (Ficken et al., 1996), as a control (50 tests, see
113 Table 1). Finally, to compare the relative intensity of mobbing response obtained to American
114 species, we also broadcast conspecific mobbing calls to each of the four European species
115 studied (44 tests, see Table 1).

116

117 *Acoustic Analysis*

118 Recordings were in 16-bit WAV format and analyzed with Avisoft SASLab© software. We
119 used spectrograms with a FFT length of 512 points for the measurements. We selected 5
120 recordings per species and analyzed up to 10 songs per recording (on average 5.97 ± 2.43
121 SD). To properly characterize the mobbing production of each studied species and to measure
122 the variation across species, seven shared acoustic properties were measured on each call
123 sound track: (1) duration (s); (2) peak frequency (the frequency for which amplitude is
124 maximum in Hz); (3) maximum frequency (highest frequency of the call in Hz); (4) minimum

125 frequency (lowest frequency of the call in Hz); (5) frequency bandwidth (differences in Hz
126 between maximum frequency and minimum frequency measure on a linear amplitude
127 spectrum (threshold -20dB)); (6) number of elements; (7) number of different elements per
128 song, an indicator of call complexity (frequency modulated element or dee element or both,
129 see Fig 1).

130

131 *Study Sites and Playback Experiments*

132 All experiments were conducted on wild passerines inhabiting a large mixed
133 deciduous-coniferous forest (c.a. 570 km²) located in South-East France (45°80'N, 4°52').
134 We never went back twice on the same forest path and two successive playbacks were always
135 separated by more than 100 m (200 m for two tests performed on the same species). Hence
136 although birds were not individually ringed the probability to test a second time a given
137 individual remain very low. Moreover, all tests were conducted over a relatively short period
138 during the breeding season (end of April to mid-July) in order to avoid a seasonal effect. In
139 addition, we avoided any temporal effect during our experiments by evenly distributing the
140 playbacks of the different species across the study period.

141 Once a focal bird was identified, we placed the loudspeaker used to broadcast the
142 acoustic signal 30 m away from the bird at the bottom of a tree. The focal subject was always
143 the one that was nearest to the playback source. We performed our playback experiments only
144 at times when there were no other passerines observed near the focal individual, to avoid any
145 interference with the behaviour of other passerines. All tests for which another bird mobbed
146 before the focal one were discarded because we could not determine whether the focal
147 individual responded to our playback test or to the mobbing call emitted by the other bird.
148 Two observers with binoculars were positioned opposite each other at vantage points at least
149 15 m from the loudspeaker and observed bird response during the test. In order to limit the

150 risk of interference with non focal birds, the experimental duration was voluntary shortened
151 compared to what it is usually done (including our own previous studies, Dutour et al. 2016,
152 see also Randler & Vollmer, 2013). More precisely, each experimental test was divided into a
153 1 min baseline of silence followed by playback of signal containing a series of individual calls
154 following a natural rhythm (1 min). We found no evidence that our arrival disturbed the
155 behaviour of the focal individual before the playback. During the playback, focal birds either
156 did not approach the loudspeaker (i.e. staying around 30 m apart from it) and continued
157 their usual activity (i.e. singing, foraging or resting) or approached it within a 15 m radius.
158 We therefore used this distance of approach to assess the mobbing propensity of focal birds as
159 Hua et al. (2016). A preliminary analysis confirmed that animals approaching the soundtrack
160 within a 15 m radius were 20 times more likely to emit mobbing calls than animals that did
161 not approach it (CI 95%: 21.75 – 59.15). Furthermore, approaching birds also exhibited other
162 mobbing behaviours (circling the loudspeaker, restless movements), although these
163 behaviours were not quantified. Neither the latency to approach (i.e. time of arrival), nor the
164 closest approach (i.e. the minimal distance from the loudspeaker) were found related to the
165 emission of mobbing call among approaching birds (see supplementary material 1, Table A1).
166 Data on species identity and mobbing response of the focal birds were collected mainly by
167 one observer (MD), and were supplemented by a second observer who recorded behavioral
168 observations on bird individuals.

169

170 *Choice of Experimental Stimuli and Playback Materials*

171 In the field, the amplitude level of mobbing call emitted by these species has never
172 been measured accurately (precise distance between the bird and the sound level meter taking
173 into account the exact position of the head of the bird). Hence, we decided to match by ear
174 signal amplitude of the signals used during our test to a natural calls emitted by passerine

175 birds while mobbing. Then, the average amplitude used for the playback experiment was
176 obtained by way of a sound level meter placed at one meter from the loudspeaker (86.2 ± 3.07
177 dB, mean \pm SD, Lutron SL-4001, C weighting, slow settings, re: 20μ Pa). The same volume
178 was used for all species. We broadcast sound tracks using a Shopinnov 20 W loudspeaker
179 (frequency response 100 Hz -15 kHz) that include a memory to store sound file.

180 Concerning the signal used during playback, we used mobbing calls produced by
181 passerines in response to an Eurasian pygmy owl (*Glaucidium passerinum*) and to conspecific
182 mobbing calls. Calls were recorded with a Fostex FR2LE digital recorder connected to a
183 Sennheiser ME67-K6P microphone. We also used mobbing calls obtained from the Macaulay
184 Library (Cornell Lab of Ornithology, <http://macaulaylibrary.org>) or from the Xeno Canto
185 online database (www.xeno-canto.org). In order to avoid pseudoreplication (Hurlbert, 1984;
186 Kroodsma, 1989, 1990), calls from 40 individuals were used (five from each species). Each
187 stimulus was played back at the same volume to copy natural calling amplitudes.

188

189 *Statistical Analyses*

190 To compare the acoustic similarity of European calls to those of the North American
191 species, we carried out four Principal Components Analysis (PCA) using acoustic
192 measurements taken from mobbing calls of the 7 species (Fig. 1). These four PCA analyses
193 including peak frequency, minimum frequency, frequency bandwidth, number of different
194 elements and number of elements. Furthermore, the PCA of great tit and blue tit including
195 duration. For chaffinch and coal tit this acoustic measurement was excluded because it was
196 strongly correlated with number of elements (chaffinch: $r^2 = 0.89$, coal tit: $r^2 = 0.86$, $P <$
197 0.001). Maximum frequency was excluded for each of the four European species because it
198 was strongly correlated with frequency bandwidth ($0.84 < r^2 < 0.99$, $P < 0.001$). Analyses

199 were done in R v.2.15.1 (R Development Core Team 2012) using the ade4 package (Dray &
200 Dufour, 2007).

201 Because none of the focal bird (whatever the receiver species) mobbed when exposed
202 to the novelty signal (i.e. the territorial call of the boreal chickadee; $N = 50$), it was not
203 possible to include this experimental treatment in a parametric analysis. For each receiver
204 species, we therefore used a Fisher exact or Chi-square homogeneity tests to compare the
205 mobbing propensity, as revealed by the relative frequency of mobbing birds, between the
206 novelty signal and the other three heterospecific mobbing stimuli (black-capped chickadee,
207 tufted titmouse and Carolina wren mobbing calls). For each receiver species, a similar test
208 was also performed to compare the mobbing propensity between the novelty signal and the
209 conspecific mobbing stimulus. We then used a generalized mixed models (GLMM) to
210 investigate the variation in mobbing propensity among the receiver species and according to
211 the mobbing stimuli broadcast, thus discarding the novelty signal treatment from the analysis.
212 More specifically, the individual binary response (mobbing response = 1; no mobbing
213 response = 0) was introduced as the dependent variable using a logit link and a binomial
214 distribution for the error term, and the receiver species, the mobbing stimuli and their
215 interactive effect were introduced as explanatory terms in the fixed part of the model. Because
216 five different playback soundtracks of each mobbing stimulus were used twice for each
217 receiver species, soundtracks were introduced in the model as random effects. All coal tits
218 mobbed when a conspecific mobbing call was offered that resulted in aliasing between this
219 explanatory term combination and a complete set of soundtrack random effects (i.e. the coal
220 tits mobbing calls). We therefore used the Laplace optimization method to circumvent the
221 optimization problem and to allow a log-likelihood estimation of the model required to
222 perform likelihood ratio tests (LRT). The significance of the random effect was tested using a
223 likelihood ratio test (LRT) on the full model. LRT were also used to test the significance of

224 explanatory terms, and non-significant explanatory terms were removed to obtain the final
225 model. We then performed an analysis of deviance to examine the relative importance of the
226 variation explained by the heterospecific status of the stimuli. For this purpose, we
227 constructed a concurrent but reduced model for which all heterospecific stimuli were
228 regrouped within a unique category and compared to the conspecific one. An F statistic was
229 then calculated in order to test the significance of the variation caught by this group. We used
230 a similar approach to investigate whether the difference of response between the conspecific
231 and the heterospecific mobbing calls observed among receiver species could be explained by
232 their phylogenetic relationship at the family level (hereafter family origin). For this purpose,
233 the mobbing stimuli were regrouped into two classes (heterospecific versus conspecific calls)
234 and the receiver species were regrouped according to their family origin. Finally, we
235 performed a separate analysis on the conspecific mobbing call treatment to control for
236 variation of mobbing propensity according to the receiver species. We also performed a
237 partial analysis for each receiver species in order to investigate the variation of mobbing
238 propensity according to the mobbing stimuli using LRT based contrasts. For both these two
239 analyses, the soundtrack random effect could not be estimated reducing the models to
240 generalized linear models (GLM). Analyses were done using SAS 9.3 (SAS Institute Inc.,
241 Cary, NC, U.S.A.) software.

242

243 *Ethical Note*

244 All tested birds returned to normal activity relatively quickly after our experiments
245 (usually within one minute), so we were confident that our experiments were not unduly
246 stressful. All behavioural observations performed during this study complied with the legal
247 requirements in France and followed the ASAB/ABS Guidelines for the Use of Animals in
248 Research. The study complied with the ethical rules set by University Lyon 1 concerning the

249 use of wildlife species in research programs. The study was conducted with the approval of
250 the Prefecture du Rhône (Ref 2015-13).

251

252 **RESULTS**

253 *Acoustic similarity of mobbing calls*

254 A PCA was performed on acoustic characteristics for each of the four European
255 species in order to determine the similarity of their mobbing calls with those emitted by
256 allopatric species (Fig. 2). In two cases, chaffinch and coal tit, we observed a strong
257 dissimilarity between the focus species and allopatric ones (Fig. 2a and 2b). Concerning great
258 tit, PCA revealed an important overlapping with allopatric mobbing calls of the three
259 allopatric species (Fig. 2c). At last, blue tit mobbing calls showed a strong similarity with
260 black-capped chickadee but no overlapping with mobbing calls emitted by Carolina wren and
261 tufted titmouse (Fig. 2d).

262

263 *Response to Mobbing Calls*

264 As highlighted in the methods section, none of the European species responded to the
265 novelty signal (i.e. the territorial call of the boreal chickadee). Nonparametric tests showed
266 that all European species responded significantly less to the novelty signal than to conspecific
267 mobbing calls (Nonparametric tests: territorial call versus. conspecific mobbing calls; great
268 tit: $N = 25$, $P < 0.001$; blue tit: $N = 21$, $P = 0.001$; coal tit: $N = 24$, $P < 0.001$; chaffinch: $N =$
269 24 , $P < 0.001$). Furthermore, our results showed that all three tit species responded
270 significantly less to the novelty signal than to the three mobbing calls of American species
271 (black-capped chickadee, tufted titmouse and Carolina wren grouped) (Nonparametric tests:
272 territorial call versus. mobbing calls; great tit: $N = 48$, $P < 0.001$; blue tit: $N = 41$, $P = 0.002$;
273 coal tit: $N = 44$, $P = 0.009$). Concerning chaffinch, the response did not differ significantly

274 between the novelty signal and mobbing calls ($N = 49$, $P = 0.167$). Responses to the novelty
275 signal were thus discarded for the rest of the analyses.

276 According to the generalized linear mixed model (GLMM) used to analyze the
277 response variation among the receiver species and across the different mobbing signals, we
278 detected a significant soundtrack random effect ($\chi^2 = 3.60$, $P = 0.03$; see Table 2). The
279 pattern of responses to the different mobbing signals also varied significantly among the
280 receiver species, as indicated by a significant interactive effect between the receiver species
281 and the mobbing signals ($\chi^2 = 18.92$, $P = 0.03$; see Table 2). As revealed by a deviance
282 analysis, a significant part of this interactive effect could be explained by the variation among
283 the receiver species of the relative response difference between heterospecific and conspecific
284 mobbing calls ($F_{7,8} = 4.04$, $P = 0.03$; see Table 2 for details). Although all species responded
285 to conspecific mobbing calls (see partial analysis below), the relative strength of this response
286 when compared to all grouped heterospecific calls varied significantly across receiver species
287 (Fig. 3). Furthermore, this variation of response between the conspecific and the
288 heterospecific calls observed among receiver species was at least partly explained by their
289 family origin ($F_{3,12} = 5.42$, $P = 0.01$; see Table 2 for details). The chaffinch showed a higher
290 response to conspecific rather than heterospecific mobbing calls, whatever the emitter species,
291 while this difference was relatively less and more heterogeneous within the tit species (Fig. 3;
292 Table 3). Partial analysis of the response towards conspecific mobbing calls did not indicate a
293 significant variation in mobbing propensity among species ($\chi^2 = 6.93$, $P = 0.074$), although
294 the response exhibited by the coal tit was stronger than that of the other three species.

295 Separate analyses performed for each receiver species indicate that both coal tit and chaffinch
296 were significantly more prone to respond to conspecific calls than to heterospecific ones while
297 this was not the case of both the great tit and the blue tit (see Table 3 and Fig. 3). Contrarily to
298 the great tits and the chaffinches, both the blue tit and the coal tit exhibited some variations in

299 their response towards the three different heterospecific calls despite these variations were not
300 statistically significant (see Table 3 and Fig. 3).

301

302 **DISCUSSION**

303 We found that European birds responded selectively to the broadcast of mobbing calls
304 of North American passerines but not to the boreal chickadee territorial call, which is usually
305 directed at conspecifics, whereas the mobbing calls are addressed to both conspecifics and
306 heterospecifics. These results corroborate the study of Randler (2012) showing that great tits
307 responded more strongly towards allopatric chick-a-dee mobbing calls than towards the
308 allopatric territorial call. In that study, 31.3% of individuals (5 out of 16) approached the
309 loudspeaker during the black-capped chickadee territorial call playback, while during our
310 boreal chickadee territorial call playback, no individual (0 out of 50) mobbed the
311 loudspeaker. Unlike us, the author started their trials at the beginning of the territorial phase
312 of great tits (Hölzinger, 1997). The stronger response to an allopatric territorial call at the
313 beginning of the territorial phase could be explained by a modification of mobbing response
314 according to the stage in reproduction behaviour.

315 Our results clearly show that among three out of four receiver species studied, i.e. the
316 three species of tit, prior experience of the heterospecific mobbing call is not required to elicit
317 a response. Moreover, during our experimental tests, American mobbing call playbacks
318 elicited mobbing responses from 9 other bird species, including different genera, such as
319 *Troglodytes*, *Regulus*, *Sitta*, *Lophophanes*, *Poecile*, *Turdus* and *Garrulus*. As expected, as
320 natural selection might favour the strongest response to their own mobbing calls. Indeed,
321 European passerines reacted most strongly towards European conspecific mobbing calls than
322 those of North American species. Nevertheless, focusing on differences among species, we
323 found great variations in their behavioural response. In particular, the propensity of the

324 chaffinch to respond to heterospecific mobbing calls is clearly lower than that found for the
325 three tit species. Furthermore, although tits responded well to heterospecific mobbing calls, to
326 some extent their responses remained heterogeneous. Like the chaffinch, the coal tit
327 responded less to the allopatric calls than the conspecific calls. Therefore, these results
328 strongly suggest variability among species, which could well explain the incongruence among
329 previous studies (Johnson et al., 2003; Nocera et al., 2008; Randler, 2012).

330 Three hypotheses, not mutually exclusive, could be suggested to explain the responses
331 observed to unfamiliar mobbing calls: (i) phylogenetic conservatism of the signal structure, (ii)
332 evolutionary convergence due to similar constraints exerted on the signal structure, and (iii)
333 acoustic communication system complexity.

334 (i) Several studies suggest a phylogenetic relatedness on existing sensory bias in the
335 receiver and in the call structure used by the emitter (Ryan & Rand, 1993; Ryan, 1998; de
336 Kort & ten Cate, 2001). Calls of different species can be acoustically similar as a result of
337 calls retaining features of their acoustic structure from a common ancestor (de Kort & ten
338 Cate, 2001), thus enabling interspecific responses among related species. Such a hypothesis
339 could well explain the response of the chaffinch to allopatric mobbing calls we observed in
340 our study, since none of the three emitter species we used came from its own family. The
341 response of the European tit species to the American tit species could also be due to the highly
342 conserved call structure of the Paridae throughout the Holarctic (Langman, 2006; Randler,
343 2012). According to the study conducted by Randler (2012) suggesting that response of great
344 tit to allopatric mobbing calls could be phylogenetically conserved, we observed in the
345 present study a strong overlapping between characteristics of mobbing call emitted by this
346 species and three other allopatric species. Surprisingly, all three tit species responded as
347 strongly to the Carolina wren mobbing call as to the mobbing calls of the two tit species.

348 Hence, the difference in response across the heterospecific mobbing calls may not be
349 explained by the family concordance between the receiver and emitter species.

350 (ii) The second mechanism to explain the responses observed to allopatric mobbing
351 calls could be due to a similarity of the acoustic features resulting from an evolutionary
352 convergence (Johnson et al., 2003). In order to facilitate emitter localization and recruitment
353 for mobbing, acoustics signals frequently involved repeated calls, strongly modulated in
354 amplitude, with a large frequency band and emitted with high amplitude (Brown, 1982;
355 Marler, 1955; Bradbury & Vehrencamp, 1998; Aubin & Jouventin, 2002). In the same way,
356 many studies suggest that flee alarm calls emitted by several species share the same acoustic
357 structures due to the fact that the emitter should not be localized by the predator while calling
358 (Shalter, 1978; Brown, 1982; Jones & Hill, 2001). The strong selective pressure imposed by
359 predators on the communication process (being localized in the case of mobbing calls or
360 being not localized in the case of flee alarm calls) may lead many species to share the same
361 acoustic structures and could at least partially explain heterospecific communication (Marler,
362 1955; Bradbury & Vehrencamp, 1998; Johnson et al., 2003; Fallow et al., 2011). Previous
363 studies suggest that both acoustic similarity and learning are important for interspecific
364 responses to alarm calls (Fallow et al., 2011; Haff & Magrath, 2012). In the present study the
365 fact that three out of four European species responded to mobbing emitted by allopatric
366 American species suggests that acoustic structure similarities could explain our results
367 (Fallow et al., 2011). Nevertheless, our acoustic analysis revealed a contrasted situation (Fig.
368 2). Acoustic similarity could explain behavioural response to allopatric species both in
369 chaffinch (strong acoustic differences with allopatric call and low behavioural responses) and
370 in great tit (strong acoustic similarities and strong behavioural responses to allopatric species).
371 Great tits responded to calls that were acoustically similar to their own. This suggests that
372 they generalize responses from conspecific calls to unfamiliar calls that are acoustically

373 similar (Ghirlanda & Enquist, 2003). Indeed, if a great tit learns to recognize its own mobbing
374 calls, then with generalized responding, any calls that it hears that are acoustically similar
375 enough to those mobbing calls would be treated as "mobbing calls" (Weary, 1991; Sturdy,
376 Bloomfield, Charrier, & Lee; 2007). On the other hand, acoustic similarity did not explain
377 behavioural response to allopatric species in coal tit (strong behavioural responses to
378 allopatric call in spite of strong acoustic differences with them) and blue tit although for this
379 species results are more complex (Fig. 2d and Fig. 3). To sum up, similarity of the acoustic
380 features seems not to be a universal hypothesis to explain our results as suggested by
381 Wheatcroft and Price (2013).

382 (iii) A third hypothesis, dealing with acoustic communication system complexity, may
383 explain the fact that the three European tit species responded strongly to American mobbing
384 calls while the chaffinch did not. Indeed calling is structurally complex in tits and chickadees
385 because of the presence of different elements (Suzuki et al., 2016), and the fact that the
386 number of C or D notes elicited different responses (Freeberg & Lucas, 2002). Previous
387 studies have suggested that mobbing calls contain information about the degree of threat that
388 a predator represents (Baker & Becker, 2002; Templeton et al., 2005; Hetrick & Sieving,
389 2011). Paridae exhibit two very different signals in response to flying or perched predators.
390 Finally, most of these species exhibit rich territorial call repertoires. On the other hand, the
391 chaffinch calling system seems to be less structurally complex than that of chickadees. For
392 instance, the call rate was the most significant determinant on whether other birds interpreted
393 the vocalization as a mobbing call (Randler & Förschler, 2011). Therefore, the complexity of
394 call structures used by the emitter, which is probably associated with the cognitive capacity of
395 the receiver to decode information, may explain the differences observed between the
396 responses of European tits and chaffinches. Further studies focusing on species for which the

397 mobbing system is based on a simple variation in call rate would be interesting to assess how
398 birds might respond differently to heterospecifics.

399 In conclusion, our study has emphasized that prior experience is not a prerequisite for
400 heterospecific communication. The allopatric response to mobbing calls of three American
401 species by four European ones shows that a mobbing response could be obtained without
402 previous learning process of these calls. We found that among two out of four receiver species
403 studied, acoustic similarity could explain behavioural response to allopatric species.
404 Nevertheless, the complexity of the communication system in many passerine species
405 probably prevents us to find a general phenomenon that can be applied to all species. For
406 instance, in chickadee species, within a given mobbing call sequence, some elements involved
407 early experience while other not (Hughes, Nowicki, & Lohr, 1998). Further studies, including
408 the use of different passerine species with different complexity levels of their communication
409 system are now necessary to assess differences in phylogenetic relationships, acoustic
410 parameters and acoustic communication system complexity.

411

412 **References**

413

414 Aubin, T., & Jouventin, P. (2002). Localisation of an acoustic signal in a noisy environment:
415 the display call of the king penguin *Aptenodytes patagonicus*. *Journal of Experimental*
416 *Biology*, *205*, 3793-3798.

417 Baker, M. C., & Becker, A. M. (2002). Mobbing calls of black-capped chickadees: effects of
418 urgency on call production. *Wilson Bulletin*, *114*(4), 510-516. doi: 10.1676/0043-
419 5643(2002)114[0510:MCOBCC]2.0.CO;2

420 Bartmess-LeVasseur, J., Branch, C. L., Browning, S. A., Owens, J. L., & Freeberg, T. M.
421 (2010). Predator stimuli and calling behavior of Carolina chickadees (*Poecile*
422 *carolinensis*), tufted titmice (*Baeolophus bicolor*), and white-breasted nuthatches (*Sitta*
423 *carolinensis*). *Behavioral Ecology and Sociobiology*, *64*, 1187-1198. doi:
424 10.1007/s00265-010-0935-y

425 Becker, P. (1984). Tageszeitliche Steigerung der Feindabwehr der Flußseeschwalbe (*Sterna*
426 *hirundo*). *Zeitschrift für Tierpsychologie*, *66*, 265-280.

427 Berzins, A., Krama, T., Krams, I., Freeberg, T. M., Kivleniece, I., Kullberg, C., & Rantala, M.
428 J. (2010). Mobbing as a trade-off between safety and reproduction in a songbird.
429 *Behavioral Ecology*, *21*, 1054-1060. doi: 10.1093/beheco/arq104

430 Betts, M. G., Hadley, A. S., & Doran, P. J. (2005). Avian mobbing response is restricted by
431 territory boundaries: Experimental evidence from two species of forest warblers.
432 *Ethology*, *111*, 821-835. doi: 10.1111/j.1439-0310.2005.01109.x

433 Bradbury, J. W., & Vehrencamp, S. L. (2011). Principles of animal communication (2nd ed.).
434 Sunderland, MA: Sinauer.

435 Brown, C. H. (1982). Ventriloquial and locatable vocalizations in birds. *Zeitschrift für*
436 *Tierpsychologie*, *59*, 338-350.

437 Carlson, N. V., Healy, S. D., & Templeton, C. N. (2017). A comparative study of how British
438 tits encode predator threat in their mobbing calls. *Animal Behaviour*, *125*, 77-92.

439 Curio, E. (1971). Die akustische Wirkung von Feindalarmen auf einige Singvögel. *Journal für*
440 *Ornithologie*, *112*, 365-372.

441 Curio, E. (1978). The adaptive significance of avian mobbing. I. Teleonomic hypotheses and
442 predictions. *Zeitschrift für Tierpsychologie*, *48*, 175-183.

443 Davies, N. B., & Welbergen, J. A. (2009). Social transmission of a host defense against
444 cuckoo parasitism. *Science*, *324*, 1318-1320. doi: 10.1126/science.1172227

445 De Kort, S. R., & ten Cate, C. (2001). Response to interspecific vocalizations is affected by
446 degree of phylogenetic relatedness in *Streptopelia* doves. *Animal Behaviour*, *61*, 239-
447 247. doi: 10.1006/anbe.2000.1552

448 Dray, S., & Dufour, A. B. (2007). The ade4 package: implementing the duality diagram for
449 ecologists. *Journal of Statistical Software*, *22*, 1-20. doi : 10.18637/jss.v022.i04

450 Dutour, M., Lena, J. P., & Lengagne, T. (2016). Mobbing behaviour varies according to
451 predator dangerousness and occurrence. *Animal Behaviour*, *119*, 119-124. doi:
452 10.1016/j.anbehav.2016.06.024

453 Dutour, M., Lena, J. P., & Lengagne, T. (2017). Mobbing behaviour in a passerine
454 community increases with prevalence in predator diet. *Ibis*, *159*, 324-330. doi:
455 10.1111/ibi.12461

456 Fallow, P. M., Gardner, J. L., & Magrath, R. D. (2011). Sound familiar? Acoustic similarity
457 provokes responses to unfamiliar heterospecific alarm calls. *Behavioral Ecology*, *22*,
458 401-410.

459 Ficken, M. S., & Popp, J. (1996). Comparative analysis of passerine mobbing calls. *The Auk*,
460 *113*, 370-380. doi: 10.2307/4088904

461 Ficken, M. S., McLaren, M. A., & Hailman, J. P. (1996). Boreal Chickadee (*Parus*
462 *hudsonicus*). The Birds of North America, (A. Poole and F. Gill, eds.). The academy of
463 natural sciences, Philadelphia, PA, and The American Ornithologists' Union,
464 Washington, D.C. No. 254.

465 Flasskamp, A. (1994). The adaptive significance of avian mobbing. V. An experimental test
466 of the 'move on' hypothesis. *Ethology*, *96*, 322-333.

467 Freeberg, T. M., & Lucas, J. R. (2002). Receivers respond differently to chick-a-dee calls
468 varying in note composition in Carolina chickadees, *Poecile carolinensis*. *Animal*
469 *Behaviour*, *63*, 837-845. doi: 10.1006/anbe.2001.1981

470 Ghirlanda, S., & Enquist, M. (2003). A century of generalization. *Animal Behaviour*, *66*(1),
471 15-36. doi : 10.1006/anbe.2003.2174.

472 Graw, B., & Manser, M. B. (2007). The function of mobbing in cooperative meerkats. *Animal*
473 *Behaviour*, *74*, 507-517. doi: 10.1016/j.anbehav.2006.11.021

474 Haff, T. M., & Magrath, R. D. (2012). Learning to listen? Nestling response to heterospecific
475 alarm calls. *Animal Behaviour*, *84*, 1401-1410. doi : 10.1016/j.anbehav.2012.09.005

476 Hartley, P. H. T. (1950). An experimental analysis of interspecific recognition. *Symposia of*
477 *the Society for Experimental Biology Journal*, *4*, 313-336.

478 Hetrick, S. A., & Sieving, K. E. (2011). Antipredator calls of tufted titmice and interspecific
479 transfer of encoded threat information. *Behavioral Ecology*, *23*(1), 83-92. doi:
480 10.1093/beheco/arr160

481 Hua, F., Yong, D. L., Janra, M. N., Fitri, L. M., Prawiradilaga, D., & Sieving, K. E. (2016).
482 Functional traits determine heterospecific use of risk-related social information in forest
483 birds of tropical South-East Asia. *Ecology and Evolution*, *6*, 8485-8494. doi:
484 10.1002/ece3.2545

485 Hughes, M., Nowicki, S., & Lohr, B. (1998). Call learning in black-capped chickadees (*Parus*
486 *atricapillus*): The role of experience in the development of 'chick-a-dee' calls. *Ethology*,
487 *104*, 232-249.

488 Hurd, C. R. (1996). Interspecific attraction to the mobbing calls of black capped chickadees
489 (*Parus atricapillus*). *Behavioral Ecology and Sociobiology*, *38*, 287-292. doi:
490 10.1007/s002650050244

491 Hurlbert, S. H. (1984). Pseudoreplication and the design of ecological field experiments.
492 *Ecological Monographs*, *54*, 187. doi: 10.2307/1942661

493 Hölzinger, J. (1997). Die Vögel Baden-Württembergs. Singvögel 2. Ulmer. Stuttgart.

494 Hoogland, J. L., & Sherman, P. W. (1976). Advantages and disadvantages of bank swallow
495 (*Riparia riparia*) coloniality. *Ecological Monographs*, *46*(1), 33-58. doi:
496 10.2307/1942393

497 Ito, R., & Mori, A. (2010). Vigilance against predators induced by eavesdropping on
498 heterospecific alarm calls in a non-vocal lizard *Oplurus cuvieri cuvieri* (Reptilia:
499 Iguania). *Proceedings of the Royal Society B*, *277*, 1275-1280. doi:
500 10.1098/rspb.2009.2047

501 Johnson, F. R., McNaughton, E. J., Shelley, C. D., & Blumstein, D. T. (2004). Mechanisms of
502 heterospecific recognition in avian mobbing calls. *Australian Journal of Zoology*, *51*,
503 577-585. doi: 10.1071/ZO03031

504 Jones, K. J., & Hill, W. L. (2001). Auditory perception of hawks and owls for passerine alarm
505 calls. *Ethology*, *107*, 717-726. doi: 10.1046/j.1439-0310.2001.00698.x

506 Kennedy, R. A. W., Evans, C. S., & McDonald, P. G. (2009). Individual distinctiveness in the
507 mobbing call of a cooperative bird, the noisy miner *Manorina melanocephala*. *Journal*
508 *of Avian Biology*, *40*, 481-490. doi: 10.1111/j.1600-048X.2008.04682.x

509 Klump, G. M., & Shalter, M. D. (1984). Acoustic behaviour of birds and mammals in the
510 predator context. 1. Factors affecting the structure of alarm signals. 2. The functional-
511 significance and evolution of alarm signals. *Zeitschrift für Tierpsychologie*, *66*, 189-
512 226. doi: 10.1111/j.1439-0310.1984.tb01365.x

513 Krams, I., & Krama, T. (2002). Interspecific reciprocity explains mobbing behaviour of the
514 breeding chaffinches, *Fringilla coelebs*. *Proceedings of the Royal Society B*, *269*, 2345-
515 2350. doi: 10.1098/rspb.2002.2155

516 Kroodsma, D. E. (1989). Suggested experimental designs for song playbacks. *Animal*
517 *Behaviour*, *37*, 600-609. doi: 10.1016/0003-3472(89)90039-0

518 Kroodsma, D. E. (1990). Using appropriate experimental designs for intended hypotheses in
519 ‘song’ playbacks, with examples for testing effects of song repertoire sizes. *Animal*
520 *Behaviour*, *40*, 1138-1150. doi: 10.1016/S0003-3472(05)80180-0

521 Langham, G. M., Contreras, T. A., & Sieving, K. E. (2006). Why pishing works: titmouse
522 (Paridae) scolds elicit a generalized response in bird communities. *Ecoscience*, *13*, 485-
523 496.

524 Lind, L., Jöngren, F., Nilsson, J., Schönberg Alm, D., & Strandmark, A. (2005). Information,
525 predation risk and foraging decisions during mobbing in Great Tits *Parus major*. *Ornis*
526 *Fennica*, *82*, 89-96.

527 Mahurin, E. J., & Freeberg, T. M. (2009). Chick-a-dee call variation in Carolina chickadees
528 and recruiting flockmates to food. *Behavioral Ecology*, *20*, 111-116.

529 Magrath, R. D., Haff, T. M., Fallow, P. M., & Radford, A. N. (2015). Eavesdropping on
530 heterospecific alarm calls: from mechanisms to consequences. *Biological Reviews*, *90*,
531 560-586. doi: 10.1111/brv.12122

532 Magrath, R. D., Pitcher, B. J., & Gardner, J. L. (2009). Recognition of other species' aerial
533 alarm calls: speaking the same language or learning another? *Proceedings of the Royal*
534 *Society B*, 276, 769-774. doi: 10.1098/rspb.2008.1368

535 Magrath, R. D., Pitcher, B. J., & Gardner, J. L. (2007). A mutual understanding? Interspecific
536 responses by birds to each other's aerial alarm calls. *Behavioral Ecology*, 18, 944-951.
537 doi: 10.1093/beheco/arm063

538 Marler, P. (1955). Characteristics of some animal calls. *Nature*, 176, 6-8.

539 Marler, P. (1956). The voice of the chaffinch and its function as a language. *Ibis*, 98, 231-261.

540 Morton, E. S., & Shalter, M. D. (1977). Vocal response to predators in pair-bonded Carolina
541 Wrens. *Condor*, 79, 222-227.

542 Nocera, J. J., Taylor, P. D., & Ratcliffe, L. M. (2008). Inspection of mob-calls as sources of
543 predator information: response of migrant and resident birds in the Neotropics.
544 *Behavioral Ecology and Sociobiology*, 62, 1769-1777. doi:10.1007/s00265-008-0605-5

545 Pavey, C. R., & Smyth, A. K. (1998). Effects of avian mobbing on roost use and diet of
546 powerful owls, *Ninox strenua*. *Animal Behaviour*, 55, 313-318. doi:
547 10.1006/anbe.1997.0633

548 Peake, T. M. (2005). Eavesdropping in communication networks. In: McGregor PK, editor.
549 Animal communication networks. Cambridge (UK): Cambridge University Press. p. 13-
550 37.

551 Pettifor, R. A. (1990). The effects of avian mobbing on a potential predator, the European
552 kestrel, *Falco tinnunculus*. *Animal Behaviour*, 39, 821-827. doi: 10.1016/S0003-
553 3472(05)80945-5

554 Picman, J., Leonard, M., & Horn, A. (1988). Antipredation role of clumped nesting by marsh-
555 nesting red-winged blackbirds. *Behavioral Ecology and Sociobiology*, 22, 9-15. doi:
556 10.1007/BF00395693

557 Rainey, H. J., Zuberbühler, K., & Slater, P. J. B. (2004). Hornbills can distinguish between
558 primate alarm calls. *Proceedings of the Royal Society B*, 271, 755-759. doi:
559 10.1098/rspb.2003.2619

560 Ramakrishnan, U., & Coss, R. G. (2000). Recognition of heterospecific alarm vocalization by
561 Bonnet Macaques (*Macaca radiata*). *Journal of Comparative Psychology*, 114, 3-12.
562 doi: 10.1037/0735-7036.114.1.3

563 Randler, C., & Vollmer, C. (2013). Asymmetries in commitment in an avian communication
564 network. *Naturwissenschaften*, 100(2), 199-203. doi: 10.1007/s00114-013-1009-6

565 Randler, C. (2012). A possible phylogenetically conserved urgency response of great tits
566 (*Parus major*) towards allopatric mobbing calls. *Behavioral Ecology and Sociobiology*,
567 66, 675-681. doi: 10.1007/s00265-011-1315-y

568 Randler, C., & Förschler, M. I. (2011). Heterospecifics do not respond to subtle differences in
569 chaffinch mobbing calls: message is encoded in number of elements. *Animal Behaviour*,
570 82(4), 725-730. doi: 10.1016/j.anbehav.2011.07.002

571 Robinson, S. K. (1985). Coloniality in the yellow-rumped cacique (*Cacicus cela*) as a defense
572 against nest predators. *The Auk*, 102, 506-519.

573 Ryan, M. J. (1998). Sexual selection, receiver biases, and the evolution of sex differences.
574 *Science*, 281, 1999-2003. doi: 10.1126/science.281.5385.1999

575 Ryan, M. J., & Rand AS. (1993). Sexual selection and signal evolution: the ghost of biases past.
576 *Philosophical Transactions of the Royal Society of London B*, 340, 187-195. doi:
577 10.1098/rstb.1993.0057

578 Seyfarth, R. M., Cheney, D. L., & Marler, P. (1980). Monkey responses to three different
579 alarm calls: evidence of predator classification and semantic communication. *Science*,
580 210, 801-803.

581 Shalter, M. D. (1978). Localization of passerine seeet and mobbing calls by goshawks and
582 pygmy owls. *Zeitschrift für Tierpsychologie*, *46*, 260-267. doi: 10.1111/j.1439-
583 0310.1978.tb01448.x

584 Sieving, K. E., Hetrick, S. A., & Avery, M. L. (2010). The versatility of graded acoustic
585 measures in classification of predation threats by the tufted titmouse *Baeolophus*
586 *bicolor*: exploring a mixed framework for threat communication. *Oikos*, *119*, 264-276.
587 doi: 10.1111/j.1600-0706.2009.17682.x

588 Sieving, K. E., Contreras, T. A., & Maute, K. L. (2004). Heterospecific facilitation of forest-
589 boundary crossing by mobbing understory birds in Northcentral Florida. *The Auk*, *121*,
590 738-751. doi: 10.1642/0004-8038(2004)121[0738:HFOFCB]2.0.CO;2

591 Sturdy, C. B., Bloomfield, L. L., Charrier, I., & Lee, T. T. Y. (2007). Chickadee vocal
592 production and perception: an integrative approach to understanding acoustic
593 communication (pp. 153-166). In: Ken A. Otter, editor. Oxford: Oxford University
594 Press.

595 Suzuki, T. N. (2012). Calling at a food source: context-dependent variation in note
596 composition of combinatorial calls in willow tits. *Ornithological Science*, *11*, 103-107.

597 Suzuki, T. N. (2016). Referential calls coordinate multi-species mobbing in a forest bird
598 community. *Journal of Ethology*, *34*, 79-84. doi: 10.1007/s10164-015-0449-1

599 Suzuki, T. N., Wheatcroft, D., & Griesser, M. (2016). Experimental evidence for
600 compositional syntax in bird calls. *Nature Communications*, *7*, 10986. doi: 678
601 10.1038/ncomms10986

602 Templeton, C. N., & Greene, E. (2007). Nuthatches eavesdrop on variations in heterospecific
603 chickadee mobbing alarm calls. *Proceedings of the National Academy of Sciences of the*
604 *United States of America*, *104*, 5479-5482. doi: 10.1073/pnas.0605183104

605 Templeton, C. N., Greene, E., & Davis, K. (2005). Allometry of alarm calls: Black-capped
606 chickadees encode information about predator size. *Science*, *308*, 1934-1937. doi:
607 10.1126/science.1108841

608 Thompson, T. (1969). Conditioned avoidance of the mobbing call by chaffinches. *Animal*
609 *behaviour*, *17*, 517-522.

610 Verbeek, N. A. (1985). Behavioural interactions between avian predators and their avian prey:
611 play behaviour or mobbing? *Zeitschrift für Tierpsychologie*, *67*, 204-214. doi:
612 10.1111/j.1439-0310.1985.tb01389.x

613 Weary, D. M. (1991). How great tits use song-note and whole-song features to categorize
614 their songs. *Auk*, *108*, 187-190.

615 Wheatcroft, D., & Price, T. D. (2013). Learning and signal copying facilitate communication
616 among bird species. *Proceedings of the Royal Society B*, *279*, 280, 20123070. doi:
617 10.1098/rspb.2012.3070

618 Zimmermann, U., & Curio, E. (1988). Two conflicting needs affecting predator mobbing by
619 great tits, *Parus major*. *Animal behaviour*, *36*, 926-932.

620

621 **Table 1**622 The number of tests conducted for each combination in this study. $N = 226$

	Playbacks				Song
	Mobbing calls			Conspecific	
	Black-capped chickadee	Tufted titmouse	Carolina wren		
Coal tit	11	11	10	12	12
Blue tit	10	10	11	11	10
Great tit	13	10	10	10	15
Chaffinch	13	11	12	11	13

623

624

625

626 **Table 2**

627 Deviance and AIC according to the terms introduced in the fixed part of the generalized
 628 mixed model

Explanatory terms in the fixed part of the models	Nb parm	Deviance	AIC
Receiver E(conspecific versus heterospecific)	8	196.09	214.09
R(tits versus chaffinch) E(conspecific versus	4	206.36	216.36
R(tits versus chaffinch) + E(conspecific versus	3	208.53	216.53
R(tits versus chaffinch) Emitter	8	199.03	217.03
Receiver Emitter	16	185.66	219.66
Receiver + E(conspecific versus heterospecific)	5	207.94	219.94
Receiver + Emitter	7	204.58	220.58
Receiver	4	218.41	228.41
Emitter	4	220.23	230.23
Intercept	1	235.32	239.32

629

630 The « | » character indicates the addition and interaction between the explanatory terms.

631 Receiver: 4 receiver species, Emitter: 4 mobbing call stimuli, R(tits versus chaffinch):

632 receivers species grouped into two class according to the family of origin, E(conspecific

633 versus heterospecific): mobbing call stimuli grouped into two classes, heterospecific versus

634 conspecific calls. Nb parm: Number of parameters in the fixed part of the model. The

635 significance of explanatory terms was tested using a likelihood ratio test or a F test in the case

636 of constrained structures for the receiver or the emitter effect (see main text). For all models,

637 the playback soundtrack of each mobbing stimulus as a random factor in the response. $N =$

638 176

639 **Table 3**

640 Overall difference of responses between birds exposed to heterospecific calls and those
 641 exposed to the conspecific one, and overall difference of responses among birds exposed to
 642 different heterospecific calls.

comparison	receiver	df	χ^2	<i>P</i>
Conspecific versus heterospecific calls	Blue tit	3	5.6	0.13
	Coal tit	3	21.86	< 0.0001
	Great tit	3	0.85	0.84
	Chaffinch	3	13.38	0.004
Difference between heterospecific calls	Blue tit	2	4.84	0.09
	Coal tit	2	4.92	0.09
	Great tit	2	0.85	0.65
	Chaffinch	2	1.46	0.48

643 All comparisons were based on a partial analysis for each receiver species using a LRT based
 644 contrast. df: degrees of freedom. See supplementary material 3 Table A3 for detail pairwise
 645 comparisons of responses between all mobbing call stimulus for each receiver species.

646 **APPENDIX**

647 **Table A1**

648 Influence of the latency and the closest approach on the mobbing call propensity. Df: degrees
649 of freedom

Explanatory term	Numerator df	Residual df	F value	P value
Latency	1	60	0.04	0.8467
Closest approach	1	60	0.05	0.8235
Latency*Closest approach	1	60	0.33	0.566

650 A logistic model was used to examine whether the latency (i.e. time of arrival within the 15
651 meter radius around the loudspeaker) and the closest approach (i.e. the minimal distance from
652 the loudspeaker) were related to the emission of mobbing call among approaching birds.
653 Neither the latency nor the closest approach was found related to the mobbing call propensity.

654

655

656

657 **Table A2**

658 Pairwise comparisons of the two principal components between each European birds mobbing
 659 calls and the North American birds ones

	Tufted titmouse		Black-capped chickadee		Carolina wren	
	PC1	PC2	PC1	PC2	PC1	PC2
Chaffinch	0.008	0.008	0.008	0.151	0.008	0.151
Coal tit	0.008	0.548	0.008	0.309	0.008	0.548
Great tit	0.032	0.548	0.841	0.690	0.548	0.548
Blue tit	0.548	0.008	0.690	0.841	0.095	0.008

660 PC1 and PC2 respectively for the first and the second principal components. All comparisons

661 were done using a Wilcoxon exact test given the low sample size (i.e. $N = 10$ for each test), p

662 values were not corrected for multiple comparisons. Significant P values are indicated in bold.

663

664

665 **Table A3**

666 Pairwise comparisons of responses between all mobbing call stimulus for each receiver
 667 species

Receiver species	Pairwise comparison	χ^2	<i>P</i>
Blue tit	conspecific vs BC	0.02	0.89
	conspecific vs CW	0	1
	conspecific vs TT	3.96	0.04
	BC vs CW	0.02	0.89
	BC vs TT	3.29	0.07
	CW vs TT	3.96	0.04
Coal tit	conspecific vs BC	6.83	0.009
	conspecific vs CW	12.32	0.0004
	conspecific vs TT	20.36	< 0.0001
	BC vs CW	1.18	0.28
	BC vs TT	4.92	0.03
	CW vs TT	1.24	0.27
Great tit	conspecific vs BC	0.01	0.94
	conspecific vs CW	0.22	0.64
	conspecific vs TT	0.2	0.65
	BC vs CW	0.18	0.67
	BC vs TT	0.31	0.58
	CW vs TT	0.84	0.36
Chaffinch	conspecific vs BC	11.81	0.0006
	conspecific vs CW	5.45	0.02
	conspecific vs TT	6.99	0.008
	BC vs CW	1.44	0.23
	BC vs TT	0.6	0.44
	CW vs TT	0.16	0.69

668 All comparisons were based on a partial analysis for each receiver species using a LRT based

669 contrast. BC for black-capped chickadee, TT for tufted titmouse and CW for Carolina wren.

670 df: degrees of freedom.

671

FIGURE LEGENDS

672
673
674
675
676
677
678
679
680
681
682
683
684
685
686
687
688
689
690
691
692

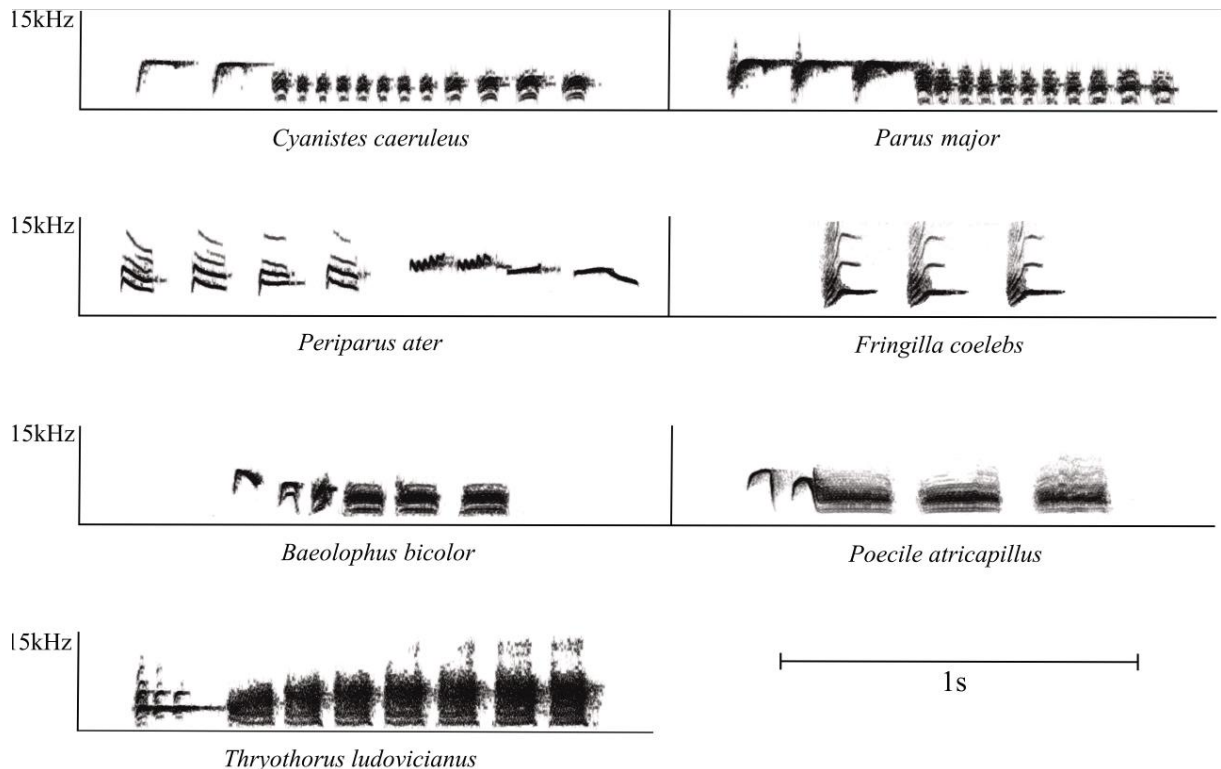
Figure 1. Spectrograms of the mobbing calls of studied species. Spectrograms were produced with Avisoft SASLab© (frequency sampling 44.1kHz, FFT length 512 points). See text for further details of measurements.

Figure 2. Principal Components plot of the acoustic characteristics of European birds mobbing calls (◆): (a) chaffinch (PC1: 40.9% and PC2: 23.2%), (b) coal tit (PC1: 50.3% and PC2: 22.3%), (c) great tit (PC1: 40.1% and PC2: 26.5%), (d) blue tit (PC1: 33.2% and PC2: 21.9%) with North American birds mobbing calls (tufted titmouse (■), a black-capped chickadee (▲), a Carolina wren (○)). The contour lines indicate the 68% probability of belonging to each putative cluster (i.e. species) which can be used to examine graphically the similitude between species. See supplementary material 2 Table A2 for pairwise comparisons performed separately on PC1 and PC2 between European and North American mobbing calls.

Figure 3. Proportion of European birds responding to the presentations of a tufted titmouse (light grey square), a black-capped chickadee (dark grey triangle), a Carolina wren (white circle) and a conspecific (black diamond) mobbing call. Error bars represent standard errors. See supplementary material 3 Table A3 for detail pairwise comparisons of responses between all mobbing call stimulus for each receiver species.

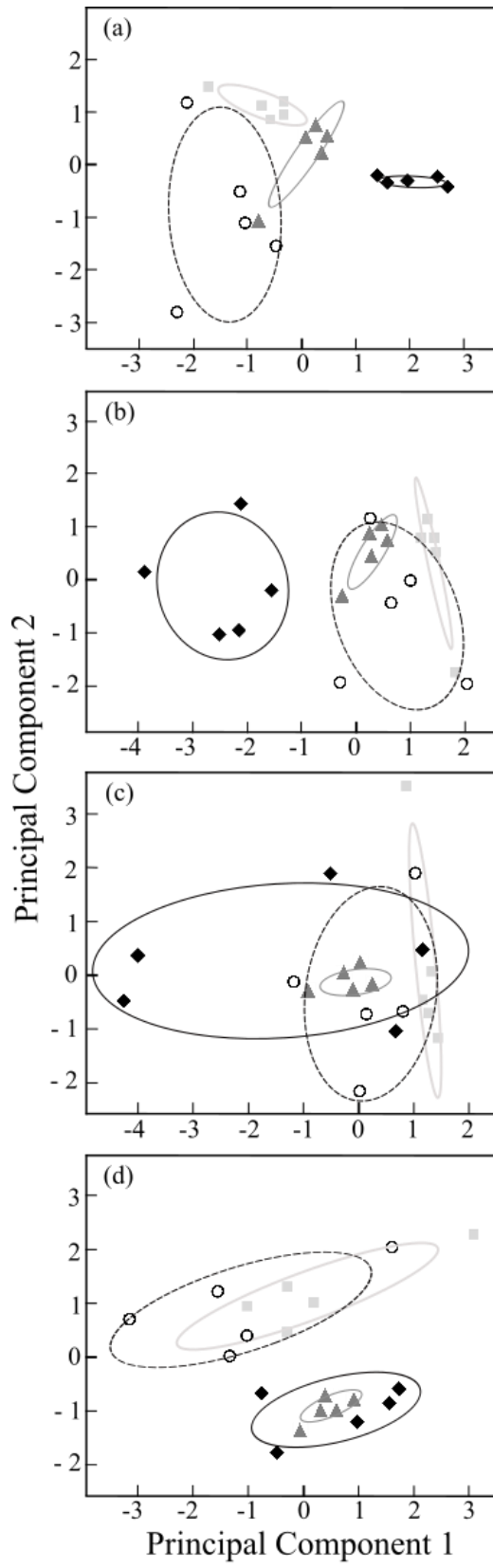
693 **Figure 1.**

694

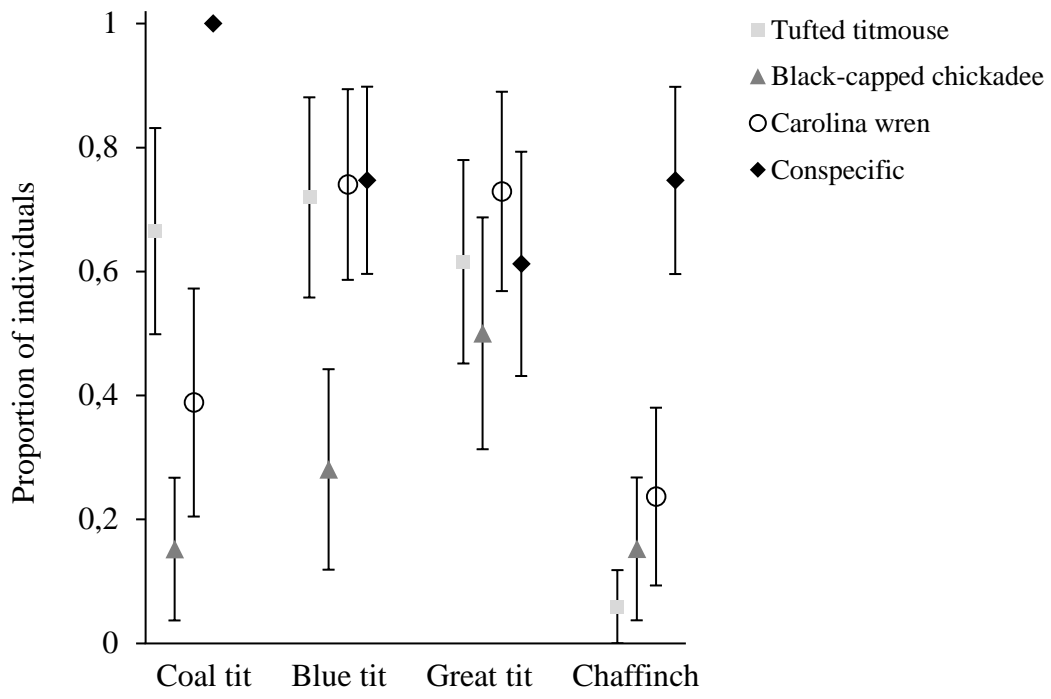


695

696



699 **Figure 3.**



700